


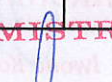
Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>GMINA MIEJSKA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ</b> ul. 11 Listopada 35  59-850 ŚWIERADÓW-ZDRÓJ	<div style="text-align: center;"> <b>BILANS</b>  jednostki budżetowej i  samorządowego zakładu  budżetowego  <i>ŁACZNY</i>    sporządzony  na dzień <b>31-12-2013 r.</b> </div>	Adresat:  Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu
Numer identyfikacyjny REGON  <b>230821397</b>		Wysłać bez pisma przewodniego <b>EC21AE7E54940DFC</b> 

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
A Aktywa trwałe	166 858 692,66	169 553 405,51	A Fundusz	166 728 419,65	168 344 230,94
A.I Wartości niematerialne i prawne	64 962,02	128 013,16	A.I Fundusz jednostki	160 597 544,66	164 204 349,86
A.II Rzeczowe aktywa trwałe	166 787 965,00	169 103 333,32	A.II Wynik finansowy netto (+,-)	6 130 874,99	4 140 031,08
A.II.1 Środki trwałe	163 183 435,01	163 185 651,84	A.II.1 Zysk netto (+)	14 200 893,22	12 492 891,84
A.II.1.1 Grunty	107 025 241,62	104 282 203,87	A.II.2 Strata netto (-)	-8 070 018,23	-8 352 860,76
A.II.1.2 Budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej	55 694 284,78	58 516 356,42	A.III Nadwyżka środków obrotowych (-)	0,00	-150,00
A.II.1.3 Urządzenia techniczne i maszyny	275 978,93	185 141,55	A.IV Odpisy z wyniku finansowego (-)	0,00	0,00
A.II.1.4 Środki transportu	36 094,87	66 289,67	A.V Fundusz mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00
A.II.1.5 Inne środki trwałe	151 834,81	135 660,33	B Państwowe fundusze celowe	0,00	0,00
A.II.2 Środki trwałe w budowie (inwestycje)	3 604 529,99	5 917 681,48	C Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania	1 836 998,73	3 362 697,24
A.II.3 Zaliczka na środki trwałe w budowie (inwestycje)	0,00	0,00	C.I Zobowiązania długoterminowe	0,00	1 900 000,00
A.III Należności długoterminowe	5 765,64	322 059,03	C.II Zobowiązania krótkoterminowe	1 836 998,73	1 462 697,24
A.IV Długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00	C.II.1 Zobowiązania z tytułu dostaw i usług	367 670,66	200 544,08
A.IV.1 Akcje i udziały	0,00	0,00	C.II.2 Zobowiązania wobec budżetów	187 137,00	62 121,00
A.IV.2 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00	C.II.3 Zobowiązania z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	273 391,10	287 186,57
A.IV.3 Inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00	C.II.4 Zobowiązania z tytułu wynagrodzeń	366 702,87	387 214,03
A.V Wartość mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00	C.II.5 Pozostałe zobowiązania	104 920,38	48 670,32
B Aktywa obrotowe	1 837 855,60	2 288 873,44	C.II.6 Sumy obce (depozytowe, zabezpieczenie wykonania umów)	537 079,36	476 858,88

  
**SKARBNIK GMINY**  
Iwona Kosmala  
(główny księgowy)

BeSTia

2014-04-03  
(rok, miesiąc, dzień)  
EC21AE7E54940DFC

  
**BURMISTRZ**  
Roland Marciniak  
(kierownik jednostki)



B.I Zapasy	5 394,19	4 590,39	C.II.7 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	97,36	102,36
B.I.1 Materiały	5 394,19	4 590,39	C.III Rezerwy na zobowiązania	0,00	0,00
B.I.2 Półprodukty i produkty w toku	0,00	0,00	D Fundusze specjalne	125 364,24	135 350,77
B.I.3 Produkty gotowe	0,00	0,00	D.1 Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych	125 364,24	135 350,77
B.I.4 Towary	0,00	0,00	D.2 Inne fundusze	0,00	0,00
B.II Należności krótkoterminowe	1 569 480,42	2 087 814,27	E Rozliczenia międzyokresowe	5 765,64	0,00
B.II.1 Należności z tytułu dostaw i usług	383 455,36	439 417,56	E.I Rozliczenia międzyokresowe przychodów	5 765,64	0,00
B.II.2 Należności od budżetów	9 352,33	84 445,52	E.II Inne rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
B.II.3 Należności z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	119,29	86,98			
B.II.4 Pozostałe należności	1 173 824,68	1 563 864,21			
B.II.5 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	2 728,76	0,00			
B.III Krótkoterminowe aktywa finansowe	262 980,99	196 468,78			
B.III.1 Środki pieniężne w kasie	0,00	0,00			
B.III.2 Środki pieniężne na rachunkach bankowych	262 980,99	196 468,78			
B.III.3 Środki pieniężne państwowego funduszu celowego	0,00	0,00			
B.III.4 Inne środki pieniężne	0,00	0,00			
B.III.5 Akcje lub udziały	0,00	0,00			
B.III.6 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00			
B.III.7 Inne krótkoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00			
B.IV Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00			

SKARBNIK GMINY

Iwona Kosmala

(główny księgowy)

BeSTia

2014-04-03

(rok, miesiąc, dzień)

EC21AE7E54940DFC

BURMISTRZ

Roland Marciniak

(kierownik jednostki)



<b>Suma aktywów</b>	168 696 548,26	171 842 278,95	<b>Suma pasywów</b>	168 696 548,26	171 842 278,95

A. Objasnienie - wykazane w bilansie wartości aktywów trwałych i obrotowych są pomniejszone odpowiednio o umorzenie i odpisy aktualizujące.

B. Informacje uzupełniające istotne dla rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej i majątkowej:

**SKARBNIK GMINY**

*Iwona Kosmala*

(główny księgowy)

BeSTia

2014-04-03

(rok, miesiąc, dzień)

EC21AE7E54940DFC

**BURMISTRZ**

*Roland Marciniak*

(kierownik jednostki)



Symbol	Opis	Wartość
1	Umorzenie wartości niematerialnych i prawnych	442 907,35
2	Umorzenie środków trwałych	19 805 191,18
3	Umorzenie pozostałych środków trwałych	2 125 534,30
4	Odpisy aktualizujące środki trwałe	0,00
5	Odpisy aktualizujące środki trwałe w budowie	0,00
6	Odpisy aktualizujące wartości niematerialne i prawne	0,00
7	Odpisy aktualizujące należności	4 672 219,00

**SKARBNIK GMINY**

*Iwona Kosmala*

(główny księgowy)

BeSTia

2014-04-03

(rok, miesiąc, dzień)

EC21AE7E54940DFC

**BURMISTRZ**

*Roland Marciniak*

(kierownik jednostki)

SKARBNIK GMINY

*Iwona Kosmala*

(główny księgowy)

BeSTia

2014-04-03

(rok, miesiąc, dzień)


EC21AE7E54940DFC

BURMISTRZ

*Roland Marciniak*

(kierownik jednostki)



Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej <b>GINA MIEJSKA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ</b> ul. 11 Listopada 35 59-850 ŚWIERADÓW-ZDRÓJ Numer identyfikacyjny REGON <b>230821397</b>	Rachunek zysków i strat jednostki (wariant porównawczy) <i>ŁĄCZNY</i> sporządzony na na dzień <b>31-12-2013 r.</b>	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu Wysłać bez pisma przewodniego <b>FF6FD5C2BFB0E8F2</b> 
	Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego
<b>A. Przychody netto z podstawowej działalności operacyjnej</b>	26 156 369,39	24 987 121,32
A.I. Przychody netto ze sprzedaży produktów	1 678 065,59	2 406 396,54
A.II. Zmiana stanu produktów (zwiększenia - wartość dodatnia, zmniejszenie - wartość ujemna)	0,00	0,00
A.III. Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki	0,00	0,00
A.IV. Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów	0,00	0,00
A.V. Dotacje na finansowanie działalności podstawowej	0,00	0,00
A.VI. Przychody z tytułu dochodów budżetowych	24 478 303,80	22 580 724,78
<b>B. Koszty działalności operacyjnej</b>	19 006 032,68	20 302 024,40
B.I. Amortyzacja	2 777 249,27	3 132 945,49
B.II. Zużycie materiałów i energii	1 747 736,38	1 737 167,50
B.III. Usługi obce	3 408 278,44	4 054 143,61
B.IV. Podatki i opłaty	878 489,96	716 378,02
B.V. Wynagrodzenia	5 813 304,70	6 180 312,74
B.VI. Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia dla pracowników	1 654 067,69	1 733 106,09
B.VII. Pozostałe koszty rodzajowe	254 985,76	254 300,86
B.VIII. Wartość sprzedanych towarów i materiałów	0,00	0,00
B.IX. Inne świadczenia finansowane z budżetu	2 471 739,12	2 493 122,82
B.X. Pozostałe obciążenia	181,36	547,27
<b>C. Zysk (strata) z działalności podstawowej (A - B)</b>	7 150 336,71	4 685 096,92
<b>D. Pozostałe przychody operacyjne</b>	343 213,66	291 336,90
D.I. Zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych	0,00	0,00
D.II. Dotacje	0,00	0,00
D.III. Inne przychody operacyjne	343 213,66	291 336,90
<b>E. Pozostałe koszty operacyjne</b>	378 063,69	267 570,23

SKARBNIK GMINY

Iwona Kosmala

główny księgowy

BeSTia

2014-04-03

rok, miesiąc, dzień  
FF6FD5C2BFB0E8F2

BURMISTRZ

Roland Marciniak

kierownik jednostki



E.I.	Koszty inwestycji finansowanych ze środków własnych samorządowych zakładów budżetowych i dochodów jednostek budżetowych gromadzonych na wydzielonym rachunku	0,00	11 379,09
E.II.	Pozostałe koszty operacyjne	378 063,69	256 191,14
F.	Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C + D - E)	7 115 486,68	4 708 863,59
G.	Przychody finansowe	588 250,19	692 258,86
G.I.	Dywidendy i udziały w zyskach	0,00	0,00
G.II.	Odsetki	427 245,20	504 888,25
G.III.	Inne	161 004,99	187 370,61
H.	Koszty finansowe	1 572 861,88	1 261 091,37
H.I.	Odsetki	1 572 667,74	1 260 905,45
H.II.	Inne	194,14	185,92
I.	Zysk (strata) z działalności gospodarczej (F + G - H)	6 130 874,99	4 140 031,08
J.	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (J.I. - J.II.)	0,00	0,00
J.I.	Zyski nadzwyczajne	0,00	0,00
J.II.	Straty nadzwyczajne	0,00	0,00
K.	Zysk (strata) brutto (I +- J)	6 130 874,99	4 140 031,08
L.	Podatek dochodowy	0,00	0,00
M.	Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty) oraz nadwyżki środków obrotowych	0,00	150,00
N.	Zysk (strata) netto (K - L - M)	6 130 874,99	4 139 881,08

Informacje uzupełniające istotne dla oceny rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej :

SKARBNIK GMINY

Iwona Kosmala

2014-04-03

główny księgowy

BURMISTRZ

Roland Marciniak

kierownik jednostki

BeSTia

rok, miesiąc, dzień  
FF6FD5C2BFB0E8F2



SKARBNIK GMINY

*Iwona Kosmala*

główny księgowy

BeSTia

2014-04-03

rok, miesiąc, dzień


FF6FD5C2BFB0E8F2

BURMISTRZ

*Roland Marciniak*

kierownik jednostki



Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej <b>GMINA MIEJSKA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ</b> ul. 11 Listopada 35 59-850 ŚWIERADÓW-ZDRÓJ Numer identyfikacyjny REGON <b>230821397</b>	Zestawienie zmian w funduszu jednostki  <i>ŁĄCZNE</i> sporządzone na na dzień <b>31-12-2013 r.</b>	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu  Wysłać bez pisma przewodniego 893D0CD4790E1D94 	
	Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego	
<b>I. Fundusz jednostki na początku okresu (BO)</b>	162 795 605,03	158 034 383,88	
I.1. Zwiększenie funduszu (z tytułu)	43 768 603,89	48 018 959,93	
I.1.1. Zysk bilansowy za rok ubiegły	11 863 464,09	14 200 893,22	
I.1.2. Zrealizowane wydatki budżetowe	24 895 620,41	26 421 745,64	
I.1.3. Zrealizowane płatności ze środków europejskich	0,00	0,00	
I.1.4. Środki na inwestycje	6 461 036,31	7 313 471,42	
I.1.5. Aktualizacja wyceny środków trwałych	0,00	0,00	
I.1.6. Nieodpłatnie otrzymane środki trwałe i środki trwałe w budowie oraz wartości niematerialne i prawne	157 426,86	78 309,54	
I.1.7. Aktywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00	
I.1.8. Aktywa otrzymane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00	
I.1.9. Pozostałe odpisy z wyniku finansowego za rok bieżący	0,00	0,00	
I.1.10. Inne zwiększenia	391 056,22	4 540,11	
I.2. Zmniejszenia funduszu jednostki (z tytułu)	45 966 664,26	44 412 154,76	
I.2.1. Strata za rok ubiegły	7 413 014,32	8 070 018,26	
I.2.2. Zrealizowane dochody budżetowe	26 785 507,92	25 397 060,35	
I.2.3. Rozliczenie wyniku finansowego i środków obrotowych za rok ubiegły	0,00	0,00	
I.2.4. Dotacje i środki na inwestycje	6 847 605,62	7 733 484,15	
I.2.5. Aktualizacja wyceny środków trwałych	0,00	0,00	
I.2.6. Wartość sprzedanych i nieodpłatnie przekazanych środków trwałych i środków trwałych w budowie oraz wartości niematerialnych i prawnych	4 838 313,28	3 146 834,30	
I.2.7. Pasywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00	
I.2.8. Aktywa przekazane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00	
I.2.9. Inne zmniejszenia	82 223,12	64 757,70	
<b>II. Fundusz jednostki na koniec okresu (BZ)</b>	160 597 544,66	164 204 349,86	
<b>III. Wynik finansowy netto za rok bieżący (+,-)</b>	6 130 874,99	4 140 031,08	

SKARBNIK GMINY

Iwona Kosmala

główny księgowy

2014-04-03

rok, miesiąc, dzień

893D0CD4790E1D94

BURMISTRZ

Roland Marciniak

kierownik jednostki

BeSTia



III.1.	zysk netto (+)	14 200 893,22	12 492 891,84
III.2.	strata netto (-)	-8 070 018,23	-8 352 860,76
IV.	Nadwyżka dochodów jednostek budżetowych, nadwyżka środków obrotowych samorządowych zakładów budżetowych	0,00	150,00
V.	Fundusz (II+,-III-IV)	166 728 419,65	168 344 230,94

Informacje uzupełniające istotne dla oceny rzetelności i przejrzystości sytuacji finansowej :

**SKARBNIK GMINY**

*Iwona Kosman*

główny księgowy

BeSTia

2014-04-03

rok, miesiąc, dzień

893D0CD4790E1D94

**BURMISTRZ**

*Roland Marciniak*

kierownik jednostki



SKARBNIK GMINY

*Iwona Kosmala*

główny księgowy

BeSTia

2014-04-03

rok, miesiąc, dzień


893D0CD4790E1D94

BURMISTRZ

*Roland Marciniak*

kierownik jednostki



Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej  <b>GMINA MIEJSKA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ</b>  ul. 11 Listopada 35 59-850 ŚWIERADÓW-ZDRÓJ	<div style="text-align: center;"> <b>BILANS</b>  z wykonania budżetu  państwa, jednostki  samorządu terytorialnego   <b>Gmina ŚWIERADÓW-ZDRÓJ</b>   sporządzony na  dzień      31-12-2013 r. </div>	Adresat:  Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu
Numer identyfikacyjny REGON  <b>230821397</b>		Wysłać bez pisma przewodniego EE2F79598158E1EF 

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
I Środki pieniężne	767 548,84	422 933,29	I Zobowiązania	16 658 316,17	17 406 769,73
I.1 Środki pieniężne	767 548,84	422 933,29	I.1 Zobowiązania finansowe	16 615 905,75	17 378 639,63
I.1.1 Środki pieniężne budżetu	767 548,84	422 933,29	I.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	114 840,51	76 295,04
I.1.2 Pozostałe środki pieniężne	0,00	0,00	I.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	16 501 065,24	17 302 344,59
II Należności i rozliczenia	56 304,36	58 076,65	I.2 Zobowiązania wobec budżetów	42 410,42	25 814,46
II.1 Należności finansowe	0,00	0,00	I.3 Pozostałe zobowiązania	0,00	2 315,64
II.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	0,00	0,00	II Aktywa netto budżetu	-15 970 385,46	-17 118 070,75
II.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	0,00	0,00	II.1 Wynik wykonania budżetu (+,-)	1 889 887,51	-1 024 685,29
II.2 Należności od budżetów	0,00	0,00	II.1.1 Nadwyżka budżetu (+)	2 012 887,51	0,00
II.3 Pozostałe należności i rozliczenia	56 304,36	58 076,65	II.1.2 Deficyt budżetu (-)	0,00	-1 024 685,29
III Inne aktywa	114 840,51	76 295,04	II.1.3 Niewykonane wydatki (-)	-123 000,00	0,00
			II.2 Wynik na operacjach niekasowych (+,-)	0,00	0,00
			II.3 Rezerwa na niewygasające wydatki	123 000,00	0,00
			II.4 Środki z prywatyzacji	0,00	0,00
			II.5 Skumulowany wynik budżetu (+,-)	-17 983 272,97	-16 093 385,46
			III Inne pasywa	250 763,00	268 606,00

**SKARBNIK GMINY**

*Iwona Kosmala*

skarbnik

2014-03-10

rok, miesiąc, dzień

EE2F79598158E1EF

**BURMISTRZ**

*Roland Marciniak*

zarząd







**Wyjaśnienia do bilansu****Uwagi do pozycji "Aktywa"**

Symbol	Wyszczególnienie	UwagaJST
III	Inne aktywa	W pozycji III. Inne aktywa - ujęto naliczone na dzień 31.12.2013r. odsetki od obligacji komunalnych i kredytów zaewidencjonowane na stronie Wn konta 909, z terminem spłaty przypadającym w I kwartale 2014 r.

**Uwagi do pozycji "Pasywa"**

Symbol	Wyszczególnienie	UwagaJST
I.1.1	Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	W pozycji I.1.1 Krótkoterminowe zobowiązania finansowe - ujęto naliczone na dzień 31.12.2013r. odsetki od obligacji komunalnych i kredytów zaewidencjonowane na stronie Ma konta 260, których termin spłaty przypada w I kwartale 2014 r.

**SKARBNIK GMINY***Iwona Kosmala*  
skarbnik

2014-03-10

rok, miesiąc, dzień

**BURMISTRZ***Roland Marciniak*

zarząd